Exchange of Notes at Seoul March 30, 1990 Entered into force March 30, 1990

Exchange of Notes for the Amendment of the Agreement between the Government of the Republic of Korea and the Government of Japan for Air Services

Korean Proposing Note

Seoul, March 30, 1990

Sir.

I have the honour to refer to the consultations which took place in Tokyo from September 4 to 7, 1989 in accordance with Articles 12 and 14 of the Agreement between the Government of the Republic of Korea and the Government of Japan for Air Services, signed on May 16, 1967.

Pursuant to an agreement reached at the said consultations, I have the honour to propose, on behalf of the Government of the Republic of Korea, that the Schedule of the said Agreement be replaced by the revised Schedule set out in the enclosure to this Note, and that paragraph 1 of the Letters of May 16, 1967 relative to the said Agreement, which were exchanged between the two Governments, be revised as follows:

"1. The designated airlines of the Republic of Korea and the designated airlines of Japan may operate air services through any point or points in their respective countries by the same flight. However, for the designated airlines of the Republic of Korea, the total number of gateway points in the Republic of Korea shall not exceed four (4) including Seoul and Pusan, and for the designated airlines of Japan, the total number of gateway points in Japan shall not exceed nine (9) including Tokyo, Osaka and Fukuoka."

If the above proposal is acceptable to the Government of Japan, I have further the honour to suggest that this Note with its enclosure and your reply in that sense shall be regarded as constituting an agreement between the two Governments in this matter, which will enter into force on the date of your reply.

Accept, Sir, the assurances of my high consideration.

Enclosure: The revised Schedule

Choi Ho-Joong Minister of Foreign Affairs

Mr. Jun Kawashima Charge d'Affaires ad inerim Embassy of Japan Seoul

SCHEDULE

- 1. Routes to be operated in both directions by the designated airline or airlines of Japan:
 - (a) Points in Japan-Pusan-Seoul and points beyond
 - (b) Points in Japan-Pusan-Cheju

Notes: (1) The designated airline or airlines of Japan may not operate to more than six (6) different points beyond on Route 9 (a).

- (2) The designated airline or airlines of Japan may operate to either both Pusan and Seoul or both Pusan and Cheju.
- 2. Roues to be operated in both directions by the designated airline or airlines of the Republic of Korea:
 - (a) Points in the Republic of Korea-Tokyo-Honolulu-Los Angeles
 - (b) Points in the Republic of Korea-Osaka-Taibei-Hong Kong-
 - (c) Points in the Republic of Korea-Fukuoka
 - (d) Seoul and/or Pusan and/or Cheju-Nagoya
 - (e) Points in the Republic of Korea-one point either Kumanoto or Kagoshima
 - (f) Points in the Republic of Korea-one point either Niigate or Komatsu
 - (g) Seoul-Sapporo
 - (h) Seoul-Nagasaki
 - (i) Seoul-and/or Pusan-Sendai

Notes: The designated airline or airlines of the Republic of Korea may not operate to Bangkok until the designated airline or airlines of Japan operate to a point beyond the Republic of Korea.

3. The agreed services provided by the designated airline or airlines of either Contracting Party shall begin at a point in the territory of that Contracting Party, but other points on any of the routes may at the option of the designated airline by omitted on any or all flights.

Japanese Note in Reply

Seoul, March 30, 1990

Excellency,

		honour ids as fo		ledge	the	receipt	of	Your	Excellence	cy's	Note	of	today	' s
	"		 	Korea	an P	roposing	No	ote			"			

I have the honour to inform Your Excellency that the Government of Japan accepts the above proposal of the Government of the Republic of Korea and to confirm that Your Excellency's Note and this reply are regarded as constituting an agreement between the two Governments in this matter, which enters into force on this date.

I avail myself of this opportunity to extend to Your Excellency the assurance of my highest consideration.

Jun Kawashima Charge d'Affairs ad interim Embassy of Japan

His Excellency Mr. Choi Ho-Joong Minister of Foreign Affairs Republic of Korea